

24 июля 2025 года

Оригинал: английский

Договор о торговле оружием **Одиннадцатая Конференция государств-участников** Женева, 25–29 августа 2025 года

Предварительная аннотированная программа работы КГУ11

На одиннадцатой Конференции государств — участников (КГУ11) Договора о торговле оружием (ДТО) действует «переходящая» повестка дня, которая предусматривает, что по завершении сессии Председатель КГУ11 переходит к следующему пункту повестки дня. Временные рамки сессий в повестке дня должны рассматриваться как предварительные, и делегациям рекомендуется быть готовыми к изменениям при необходимости и согласно распоряжению Председателя¹.

Понедельник, 25 августа

10:00-13:00

1. Первое заседание одиннадцатой Конференции государств-участников (КГУ11)

Встречу откроет Председатель одиннадцатой Конференции государств-участников посол Карлос ФОРАДОРИ, после чего на конференции выступят приглашенные уважаемые гости.

2. Утверждение повестки дня

Председатель предложит участникам Конференции рассмотреть и утвердить представленную предварительную повестку дня.

3. Организация работы

Председатель выступит с речью, в которой представит Регламент ДТО, Финансовые правила ДТО, Секретаря Конференции, порядок избрания должностных лиц (если потребуется) и информацию о делегациях, а также расскажет об организации работы на неделю с учетом «переходящего» характера повестки дня.

После этого Председатель предоставит возможность представителю Великобритании выступить с коротким докладом, чтобы вынести на рассмотрение Конференции предложение поддержать поручение о разработке долгосрочной стратегии ДТО для принятия решения КГУ12. Это предложение будет обсуждаться в рамках пункта 13 повестки дня «Вопросы, касающиеся двенадцатой Конференции государств-участников».

¹ Указанный гибкий подход не распространяется на пункт 9 повестки дня, касающийся Форума по обмену информацией о незаконном перенаправлении вооружений (ФОИНПВ). Он будет рассматриваться в среду во вторую половину дня ввиду особых договоренностей, касающихся этой сессии. Если пункт 8 повестки дня будет полностью рассмотрен до указанного времени, то Председатель может приступить к рассмотрению пункта 10 повестки дня.

4. Тематическая дискуссия на тему «Универсализация как приоритет»

В ходе этой сессии участники Конференции проведут тематическую дискуссию «Универсализация как приоритет». В начале тематической дискуссии пройдет круглый стол, основной темой которого станет важная роль универсализации с точки зрения общего успеха Договора, включая его эффективное осуществление. Круглый стол будет способствовать обмену опытом, передовыми практическими подходами и инновационными стратегиями, направленными на продвижение соблюдение требований Договора, а также выявление пробелов в поддержке и координации. Затем остальным делегатам будет предложено принять участие в тематической дискуссии в формате высказываний и вопросов к экспертам.

15:00-18:00

5. Общие прения

В ходе этой сессии делегациям (государствам-участникам, подписавшим Договор государствам и другим государствам-наблюдателям) будет предложено выступить с докладами общего характера. Международные и региональные организации, а также представители гражданского общества и промышленности в том числе приглашаются выступить с общими докладами. В организационных целях продолжительность докладов в рамках этой сессии не должна превышать четырех минут. В связи с этим делегациям настоятельно рекомендуется заблаговременно направить свои тексты своих выступлений на info@thearmstradetreaty.org, с тем чтобы передать их на письменный перевод.

Вторник, 26 августа

10:00-13:00

Общие прения, продолжение

Общие прения продолжатся выступлениями каждого из государств-участников, подписавших Договор государств, государств-наблюдателей, международных организаций, региональных организаций, представителей гражданского общества и промышленности. Продолжительность выступления не должна превышать четырех минут.

15:00-18:00

6. Универсализация Договора

В соответствии со статьей 17(4) Договора, участникам Конференции будет предложено обменяться мнениями касательно универсализации Договора. Сессия начнется с доклада Секретариата ДТО об уровне участия в ДТО. Сопредседатели Рабочей группы по универсализации Договора (РГУД) представят Конференции доклад о результатах работы, проведенной Рабочей группой в период между КГУ10 и КГУ11, и огласят рекомендации, направленные на более активное вовлечение региональных субъектов в деятельность по универсализации, а также координацию усилий всех участников в этой деятельности.

7. Осуществление Договора

В соответствии со статьей 17(4) Договора, во время этой сессии Конференции будет предложено обменяться мнениями касательно осуществления Договора, включая аспекты, связанные с созданием национальных систем контроля, межведомственным сотрудничеством, запретами

согласно Договору, экспортом и оценкой экспорта, импортом, транзитом и перевалкой, посреднической деятельностью, незаконным перенаправлением вооружений, а также ведением учета.

Председателю (при поддержке координаторов) Рабочей группы по эффективному осуществлению Договора (РГЭОД) будет предложено представить участникам Конференции доклад о работе, проведенной Рабочей группой в период между КГУ10 и КГУ11. Доклад Рабочей группы, помимо прочего, будет включать рекомендацию об обсуждении возможных итоговых материалов по таким темам, как осуществление статьи 7(4); межведомственное сотрудничество и связь между осуществлением ДТО и обязанностями участников отрасли проявлять должную осмотрительность в области прав человека и МГП.

Среда, 27 августа

10:00-13:00

Осуществление Договора, продолжение

В ходе этой сессии при необходимости продолжится обмен мнениями по вопросам осуществления Договора и рассмотрение доклада Рабочей группы.

8. Прозрачность и отчетность

В ходе этой сессии на Конференции будут рассмотрены вопросы, касающиеся прозрачности Договора и обязательств по отчетности. Сессия начнется с презентации Секретариатом ДТО хода представления докладов в соответствии с Договором.

После этого Председатель КГУ предложит Председателю Рабочей группы по прозрачности и отчетности представить Конференции доклад о результатах работы, проделанной Рабочей группой в период между КГУ10 и КГУ11, и рекомендации Рабочей группы, посвященные преимущественно практическим мерам повышения показателей соблюдения обязательств по отчетности и оценке инструментов обмена информацией в рамках ДТО.

15:00-18:00

9. Форум по обмену информацией о незаконном перенаправлении вооружений (ФОИНПВ)

В ходе этой дневной сессии состоится шестое заседание Форума по обмену информацией о незаконном перенаправлении вооружений (ФОИНПВ) с момента его учреждения КГУ6. ФОИНПВ представляет собой специально созданный орган для неофициального добровольного обмена информацией между государствами-участниками и государствами, подписавшими ДТО, в отношении конкретных выявленных или предполагаемых случаев незаконного перенаправления вооружений, а также для обмена оперативной информацией в этой связи. В соответствии с кругом полномочий ФОИНПВ к участию в этой сессии приглашаются только представители государствучастников и подписавших ДТО государств. В этой связи повестка дня и другая организационная информация касательно сессии ФОИНПВ будут доведены до сведения государств-участников и подписавших ДТО государств, в установленном порядке.

Четверг, 28 августа

10:00-13:00

10. Международная помощь

В ходе этой сессии участники Конференции обменяются мнениями о международной помощи, включая запросы и предложения об оказании международной помощи, представленные государствами-участниками. Для начала этого обсуждения Президент предложит Секретариату ДТО представить доклад о функционировании Спонсорской программы, включая информацию о полученных средствах и спонсированных делегатах.

После этого Председатель предложит Председателю Отборочного комитета Целевого фонда добровольных взносов (ЦФДВ) и Секретариату ДТО представить доклад о ходе работы ЦФДВ, включая актуальную информацию о финансируемых проектах по осуществлению Договора. Кроме того, участникам Конференции будет предложено заслушать выступления ряда государств-бенефициаров ЦФДВ о поддержке национальных усилий по осуществлению Договора за счет грантов ЦФДВ.

11. Вопросы, касающиеся Секретариата

В ходе этой сессии Конференция рассмотрит доклады Управляющего комитета и Секретариата ДТО, касающиеся их работы течение отчетного периода, в том числе все возможные рекомендации со стороны Секретариата ДТО и Управляющего комитета.

Конференция также рассмотрит и примет проект предложения Управляющего комитета по обзору пересмотренной программы работы ДТО. Кроме того, Конференция рассмотрит и утвердит бюджет Секретариата ДТО на 2026 финансовый год.

15:00-18:00

12. Вопросы, касающиеся финансовых взносов

В ходе этой сессии участники Конференции обсудят ситуацию с финансовыми взносами в бюджет ДТО и обменяются мнениями о том, как ее улучшить.

13. Вопросы, касающиеся двенадцатой Конференции государств-участников (КГУ12)

В ходе этой сессии участники Конференции рассмотрят следующие вопросы:

- а. Подготовка к двенадцатой Конференции государств-участников (КГУ12), включая утверждение бюджета на следующем очередном заседании в соответствии со статьей 17(3) Договора.
- b. Избрание Председателя и вице-председателей КГУ12 в соответствии с правилом 9(1) Регламента ДТО.
- с. Учреждение любых вспомогательных органов, которые могут оказаться необходимыми для улучшения функционирования Договора в соответствии со статьей 17(4)(f) Договора.

В дополнение к этим подпунктам делегации получат возможность обменяться мнениями по предложению, вынесенному Великобританией на рассмотрение Конференции, которое

заключается в том, чтобы поддержать поручение о разработке долгосрочной стратегии ДТО для принятия решения КГУ12.

Пятница, 29 августа

10:00-13:00

14. Любые прочие вопросы

Этот пункт предоставляет делегациям возможность рассмотреть любые вопросы, не включенные в другие пункты повестки дня. Делегациям любезно предлагается заблаговременно сообщить Председателю о таком намерении.

15. Рассмотрение и утверждение итогового доклада КГУ11

Председатель представит итоговый доклад КГУ11. Затем участники Конференции примут решение об утверждении итогового доклада.

15:00-18:00

Рассмотрение и утверждение итогового доклада КГУ11, продолжение

В случае необходимости в ходе этой сессии участники продолжат рассматривать итоговый доклад Конференции.

16. Завершение работы одиннадцатой Конференции государств-участников

Перед завершением работы КГУ11 Председатель выступит с заключительными замечаниями и предложит избранному Председателю КГУ12 обратиться к участникам Конференции. Затем КГУ11 завершит свою работу.
